

Húsabyggilánsskipan

OSTIFTERNES KREDITFORENING AT VIRKA Í FØROYUM
ÆTLANDI LÁN UPPÁ 40 % AV BYGGIKOSTNAÐINUM FRÁ KREDITFELAGINUM UPPÁ 1. VEDHALD
SO ER AT FÁA Í LAG LÁN UPPÍ 30 % UPPÁ 2. VEDHALD

Málið er 70—80 pst. samlað lán

Ein høvuðstátturin undir landsstýris-samgonguni var og er at fáa eina byggi-lánsskipan, ið kundi veita monnum teyneyðugu lánini aftrat einum minsta máti fyri eiginpeningi.

Landsstýrið hevur eitt uppskot á tingborði um 2. vedhaldslán við lógtingsvedhaldi. Her var talan um 30 % av kostnaðinum aftrat 1. vedhaldsláni uppá 40 %.

Men ov tíl peningur er til hjá okkum at kunna fáa hetta 2. vedhaldslánið. Sparikassar okkara hava enn tá nýst at skera síni 1. vedhaldslán langt niður um tað vanliga, tí teir hava ikki havt nóg nógvan pening.

Nú er eftir áheitan landsstýrisins ígjøgnum statsministerin komið í lag, at Østifternes Kreditforening er sannað at læna í Føroyum, har ið tað er matrikulerað, at byrja við í Havn, til felagið er vorið kunnugt við viðurskiptini kring Føroyar.

Talan er um 40 % lán at rinda aftur í 30 ár.

Við seinasta Tjaldri komu umboðsmenn fyrri Østifternes Kreditforening, harrarnir vjfrættarstjórnari Thorsteins son, formaður í stjórnini, undirstjóri

Terpiger, landsrettsakførari Magten-gård, byggiinspektørur Valsøe.

Teir hava hildið fundir við landsstýrið, ríkisumboðið og við teir ymsu peningastovrnarnar í Føroyum og ferðast í Suðuroy og Norðoyum.

Fyri at Østifternes Kreditforening kann koma at virka her, megu tinglýsingarlógin broytast eitt sindur og onkrar aðrar lógarbroytningar gerast.

Men hetta letur seg vónandi lættliga gera.

Vónandi hava vit ta nýggju lánsskipanina lidna, áðrenn hetta tingárið er úti.

Tað hevði verið eitt stórt framstig, okkara fólk at stórum gagni.

Lægstløntu fáa lønarviðbót

TÆNASTUMENNINIR VERÐA AT BIÐA

Hósdagin varð landsstýris-samgongan stevnd til fundar í Tinganesi. Fundur varð settur kl. 16 og endaði hann ikki fyrr enn faríð varð um miðnætt. Samráðingar vórðu um stöðuna viðvíkjandi tæna- og starvsmannalønartættuna. Komið varð ásamt um, at í løtuni verður einki at gera við tæna- og starvsmannalógina hon má biða til lønarnevnd lógtingsins hevur givið frágæðing sína, men viðvíkjandi tí vanliga kantórfólkinum fær landsstýrið uppi hendi at geva eina lønarviðbót, fyrbils frá 1. august og síðani verður endalig stóða t.kin til spurningin, tá lønarnevndin hevur givið álit sitt.

Við øðrum orðum verður nú lønarhækking fyrri skrivstovufólk, soleiðis sum fært hevur verið fram, at tey, sum hava havt ov lága løn fáa nú eina lønarviðbót.

Hvat stóðu Starvsmannafelagið tekur er ikki greitt enn, men tað skuldi verið lógi, um ikki felagið fyrbils tekur verfallávaringina fara, tí sum kunnugt eru

tann löggevandi myndugleikin. Hetta er øllum kunnugt

Sannleikin er tann, at fólkafloksmenn áttu at gæðið spakuliga um hvar arnar, tá tað snýr seg um lønir starvs- og tæna- og starvsmannalón

Tá tað stóð á at fremja eitt rättvist krav frá arbeidarunum, tá vildi hvorki fólkaflokkurin ella hinir flokkarnir greiða atkvøðu, og so kundi ikki javnaðarmenn greiða atkvøðu fyrri lønarhækking hjá teim, sum megu halda at hava eina hóskað løn

Var tað ikki ein loysn at stovna eitt felag, hvar bara starvsmenn høvdu líma rätt? Hetta eigur at verða umhugað

Starvsmáður

Willy Brandt forseta- vavevni Javnaðar-flokksins

Viðá gitni borgmeisterin í Berlin, **WILLY BRANDT**, ætlandi kosin til forsetavalevni hjá tyska JAVNAÐARFLOKKINUM í Vesturtýska landi.

Mikudagin hevði nevndin í vesturtýska Javnaðarflokkinum fund, har stóða skuldi takast til komandi forsetaval, og hvønn teir skuldu stilla upp sum valevni.

Nevndin samdist um, at hesin skuldi vera Willy Brandt, sum nú í fleiri ár hevur verið yvirborgmeisteri í Vesturberlin.

Uppskot nevndarinnar verður nú lagt fyrri umboðsmannafund, ið ventuliga tekur somu avgerð sum nevndin, tá Willy Brandt er nóg avhildin eins og fylkingin um hann millum javnaðarmenn hevur verið nærum einmælt.

tað tey starvsfólkini, sum veruliga hava uppiborið lønarhækking, sum nú fáa frama.

Ein tulipan úr urtapotti
KNUD WANGS: »Novellurnar eru ... um ommur Williams, um driggjugildir saman við Jákup Zahle Olsen o. s. fr.«

Ofra arbeidararnar fyrri at fella javnaðar-landsstýrið

Tá ið oddamenn tjóðveldisflokksins gingu ímóti uppskoti javnaðarmanna um minstuløn til allar arbeidarar ella ið øðrum lagi uppskotið um, at teir arbeidarar, ið mistu burtur av tímalónini við lógtingsavgerðini í vár, var hetta gjørt sum roynd at fella javnaðarlandsstýrið.

At tjóðveldismenn vilja nýta hvørt einasta høvi, teimum gevst, at gera sniglop á sosialistisku arbeidararorsluna ívast eingin í. Ræðsluslignir av tí mikla framburði, ið lutast hevur arbeidarafjöldin á sjógv og landi eins og teim um sosialt illa farnu, nýta oddamenn tjóðveldisflokksins alla orku sína til niðingsgerðir móti Javnaðarlandsstýrinum, t. v. s. lögmanninum, heldur enn at gera eitthvørt positivt arbeiði á tingi; men flokksins álit í fólkunum er í so stórligari afturgongd, at sniglopini ikki fáa nóg mikla undirtøku til drápsroyndimar móti fálgu og politisku fylking arbeidaranna.

Teir høvdu roknað við, at um tað nú eydnaðist at forða fyrri, at arbeidararnir onga minstuløn fingi, fór tað at eydnaðist at taka landsstýrið av fótum; men arbeidarafjöldin letur seg ikki tala av niðingsverkem tjóðveldismanna.

ABC fyrri tápu-lingar

I síni veslatoðu sum politiskt málagn egnir Dagblaðið iðilliga við søgum, ið einans kunnu vera myndaðar tápu-lingar til lesnað.

Tilika søgu gjørdi teir burtur úr helikoptaraferðini hjá Russum, tá teir í gestabliðni bjóðaðu landsstýrismonnum á flog frá rusneskum móðurskipi, ið lá á Havnini.

Hetta gjørdi teir til njósnaferð við tí endamáli at leita eftir radarstöðini og arbeidinum í Mjorkadali.

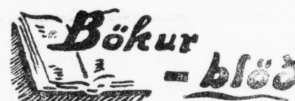
Er hetta ikki at gera so væl framkommar menn sum Russar til láturs — og tápu-lingar?

Tað hevur aldri verið eitt loyndarmál, hvar radarstöðin skal byggjast, og vissuliga eiga Russar so fræg landkort, at teimum ikki nýtist at senda rusneska sendimannin í Keypmannahavn og stórt móðurskip henda vegin eins og spilla burtur bensin til tilikt, ið teir framman undan hava fingið fyrri einki úr bløðum og útvarpum.

Tað er einki óvanligt, at blaðstjórar ikki hava so nóg av gera burtur úr; men sum alheimspolitiskt tilfar duga tápu-lingasögur ikki.

Neyðars lesarar!
»Sikken en service.«!

polit.



»MEN GUD GREB IND« eitur bók, skrivað av kvinnum og monnum í føroysku heimamissionini og lógd til rættis av John Munk, fyrr trúbóðara í Klakksvik.

I bókini siga kvinnur og menn frá, hvussu tey vóru kallaði av Gudi. Hesir vitnisburðir geva samstundis spjaddar myndir av heimamissionssøguni í Føroyum. Fororðið hevur L. P. Jensen, próvstur, og íngangin Asger Højlund, prestur, skrivað. Tey, ið annars hava skrivað bókina eru: Klæmint Eliassen, trúbóðari, Henriette Hansen, fyrr. KFUK-skrivari, Chr. Høj, lærari, Jákup Johansen, reidari, Josias Matras, skipari, Hogni Poulsen, prestur, Petronella Reinert, lærarinna, Nicolina Simonsen, barnaheimsleiðari, og P. Sofus Sivertsen, skipaefitilrismáður.

Umframt myndir av øllum teimum Føroyingum, ið skrivað hava, eru eisini 30 frálíkar myndir frá Føroyum.

John Munk hevur sum áður nevnt lagt bókina til rættis. Hann v'rkaði í 4 ár sum trúbóðari í Klakksvik, og bókini er ætlað sum ein heilsan og tøk til Føroya fólk.

KONSERTIRNAR

Týsdagin 30. august byrjar danska Radio-Symfoniorkestrið konsertir sínar í Føroyum við hini stóru koncertini á Skála. Har verða hildnar 3 konsertir: 30. og 31. august og 1. september. — Síðani bytur orkestrid seg sundur og heldur konsertir í kirkjuni og kommunuskúlanum í Havn og í Vestmanna skúla, Klakksvikar skúla og í Tvøroyrar skúla. Konsertirnar verða stjórnaðar av Thomas Jensen og Mogens Woldike.

Lønarstríðið

Tá nú fólkafloksmenn gera eina slíka gølu burturúr starvs- og tæna- mannalønunum, so dugir hann, ið er vitandi um, hvør ið veruliga er atvoldin í hesum lønarstríðið illa at fata, at hesir somu menn skulu hatta sær at sleingja við háandi orðum eftir teimum, sum nú ráða fyrri borgum (mest javnaðarmonnum). Tað er hugsandi, at fólk um landið, sum kanska ikki eru so væl vitandi um orsakina til hetta lønarstríð — hvør ið veruliga er tann størsti parturin í hesi flokku — kunna trúgva, at tað er sitandi landsstýrið. — Men hetta er als ikki so, tí longu í 1957 gjørdi landsins tæna- og starvsmenn vart við seg at teir áttu lønarhækkjan, men teir fingi bert til svar: biði. Og tað má væl eisini vera øllum greitt, at tað var fyrr. Landsstýrismaður Hákun Djurhuus, ið setti lønarstopp fyrri landsins starvs- og tæna- og starvsmenn, tá tey gjørdi vart við teirra lønarþvingning. Hetta er sami maður, sum nú í almennum blað setur ógrundað hart at øðrum tí teir ikki greiða ta lønarflokku, sum hann sjálvur hevur verið við til at skapt. Og síðan hava Hákum og hansara menn á tingi verið við til at atkvøða fyrri eina 5-manna millum tinganevnd, sum hevur til uppgávu at kanna allar lønir hjá landsins starvs- og starvs- og tæna- og starvsmenn, og fyrr enn henda nevnd er liðug við sitt arbeiði, kann hvorki figgiarnevndin ella landsstýrið gera nakað, tá lógtingið er